



19.2.2024

# **LAUSUNTO**

aluekehitysvaliokunnalta

ulkoasiainvaliokunnalle ja budjettivaliokunnalle

ehdotuksesta Euroopan parlamentin ja neuvoston asetukseksi Länsi-Balkanin uudistus- ja kasvutukivälineen perustamisesta  
(COM(2023)0692 – C9-0408/2023 – 2023/0397(COD))

Valmistelija: Stelios Kympouropoulos

PA\_Legam

## LYHYET PERUSTELUT

Stelios KYMPOUROPOULOSin johdolla valmisteltu lausunto on laadittu erittäin lyhyessä ajassa. Näin ollen lausuntoluonnosta ei valmisteltu lainkaan ja tarkistukset esitettiin suoraan alkuperäiseen tekstiin. Lausunnon valmistelija ja varjovalmistelijat pääsivät kuitenkin yhteisymmärrykseen useista tarkistuksista, joissa korostetaan, että on tärkeää ottaa paikallis- ja alueviranomaiset mukaan Länsi-Balkanin uudistus- ja kasvutukivälineen täytäntöönpanoon.

Lausunnossa muistutetaan tarpeesta edistää monitasoista hallintoa ja paikkalähtöistä lähestymistapaa edunsaajavaltioiden asteittaisen yhdentymisen ja alueellisen yhteenkuuluvuuden saavuttamiseksi. Siinä kiinnitetään huomiota myös koheesioon kohdistuvien haittavaikutusten välttämisen periaatteeseen, joka on keskeinen osa tukivälinettä.

Valmistelija on vakuuttunut siitä, että tämän lausunnon päätavoitteena on vahvistaa koheesiopolitiikan ideaa Länsi-Balkanin uudistus- ja kasvutukivälineessä. Hän ehdottaa, että innovoinnin nelinkertaisen spiraalimallin pohjalta mahdollisten edunsaajien luetteloa laajennetaan esimerkiksi yliopistoihin, teollisuuteen, paikallisviranomaisiin ja kansalaisyhteiskuntaan, jotta yhteiskunnallinen vaikutus olisi suurempi.

Muita tärkeitä seikkoja, jotka valmistelija haluaa tuoda esiin tässä lausunnossa, ovat alhaalta ylöspäin suuntautuva lähestymistapa kansallisissa strategiasuunnitelmissa, rajat ylittävä yhteistyö tulevia investointeja varten ja rakenneuudistukset. Lisäksi hän katsoi, että hyvien käytäntöjen vaihdon ja valmiuksien kehittämisen paikallis- ja aluetasolla olisi oltava tulevan tukivälineen painopisteitä.

Valmistelija kannattaa myös sitä, että on tärkeää edistää taloudellisen, sosiaalisen ja alueellisen yhteenkuuluvuuden tavoitteita vähentämällä alueiden ja maiden välistä epätasapainoa sekä helpottamalla tukivälineen edunsaajavaltioiden välisiä yhteyksiä. REGI-valiokunta lisäsi myös keskeisiä painopisteitä, kuten sukupuolten tasa-arvon edistäminen ja heikossa asemassa olevien yhteiskuntaryhmien suojelu.

Lopuksi tämän lausunnon valmistelija katsoo, että ehdotus merkitsee suurta mahdollisuutta lisätä vaikutuksia Balkanin kansalaisille ja samalla rakentaa eurooppalaista identiteettiä ennen tulevaa laajentumista.

## TARKISTUS

Aluekehitysvaliokunta pyytää asiasta vastaavaa ulkoasiainvaliokuntaa ottamaan huomioon seuraavan:

## Tarkistus 1

### Ehdotus asetukseksi Johdanto-osan 1 kappale

#### *Komission teksti*

(1) On unionin ja sen Länsi-Balkanin kumppaneiden<sup>1</sup> yhteisen edun mukaista edistää pyrkimyksiä uudistaa näiden kumppaneiden poliittisia, oikeudellisia ja **taloudellisia** järjestelmiä niiden tulevaa unionin jäsenyyttä silmällä pitäen. Mahdollisuus liittyä unioniin on voimakas kimmoke **tehdä positiivisia demokraattisia, poliittisia, taloudellisia ja yhteiskunnallisia muutoksia**.

---

<sup>1</sup> Albania, Bosnia ja Hertsegovina, Kosovo\*, Montenegro, Pohjois-Makedonia ja Serbia.\* Tämä nimitys ei vaikuta asemaa koskeviin kantoihin, ja se on YK:n turvallisuusneuvoston päätöslauselman 1244/1999 ja Kansainvälisen tuomioistuimen Kosovon itsenäisyysjulistuksesta antaman lausunnon mukainen.

## Tarkistus 2

### Ehdotus asetukseksi Johdanto-osan 1 a kappale (uusi)

#### *Komission teksti*

#### *Tarkistus*

(1) On unionin ja sen Länsi-Balkanin kumppaneiden<sup>1</sup> yhteisen edun mukaista edistää pyrkimyksiä uudistaa näiden kumppaneiden poliittisia, oikeudellisia, **koulutuksellisia ja yhteiskunnallisia** järjestelmiä niiden tulevaa unionin jäsenyyttä silmällä pitäen. Mahdollisuus liittyä unioniin on voimakas kimmoke **saavuttaa pysyvää demokraattista, poliittista, taloudellista, sosiaalista, alueellista ja yhteiskunnallista kehitystä ja edistystä**.

---

<sup>1</sup> Albania, Bosnia ja Hertsegovina, Kosovo\*, Montenegro, Pohjois-Makedonia ja Serbia.\* Tämä nimitys ei vaikuta asemaa koskeviin kantoihin, ja se on YK:n turvallisuusneuvoston päätöslauselman 1244/1999 ja Kansainvälisen tuomioistuimen Kosovon itsenäisyysjulistuksesta antaman lausunnon mukainen.

**(1 a) Euroopan unionin on vauhditettava laajentumisprosessia ja vahvistettava läsnäoloaan alueella. Länsi-Balkanin jäsenyys on unionin ja sen kumppaneiden poliittisten, turvallisuuteen liittyvien ja taloudellisten etujen mukainen. Nykyinen geopoliittinen tilanne osoittaa jälleen vakauden ja demokraattisen kehityksen merkityksen EU:n ulkorajoilla sijaitsevilla maissa ja**

*alueilla, myös Länsi-Balkanilla.*

### Tarkistus 3

#### Ehdotus asetukseksi Johdanto-osan 2 kappale

*Komission teksti*

(2) Joitakin unionin jäsenyyden etuja on aikaistettava ennen liittymistä. Taloudellinen lähentyminen on näiden etujen ydintä. Tällä hetkellä Länsi-Balkanin BKT asukasta kohti ostovoimana ilmaistuna on edelleen alhainen, 30–50 prosenttia EU:n keskiarvosta, eikä talouden lähentyminen etene riittävän nopeasti.

*Tarkistus*

(2) Joitakin unionin jäsenyyden etuja on aikaistettava ennen liittymistä. Taloudellinen, **sosiaalinen ja alueellinen** lähentyminen on näiden etujen ydintä. ***Kumppaneita olisi pyrittävä auttamaan vauhdittamaan uudistuksia ja investointeja laajentumisprosessin ja kumppanien talouksien kasvun nopeuttamiseksi merkittävästi.*** Tällä hetkellä Länsi-Balkanin BKT asukasta kohti ostovoimana ilmaistuna on edelleen alhainen, 30–50 prosenttia EU:n keskiarvosta, eikä talouden lähentyminen etene riittävän nopeasti.

### Tarkistus 4

#### Ehdotus asetukseksi Johdanto-osan 4 kappale

*Komission teksti*

(4) Kasvusuunnitelman täytäntöönpano edellyttää lisärahoitusta erityisesti uudesta rahoitusvälineestä eli uudistus- ja kasvutukivälineestä, jotta aluetta voidaan auttaa kasvua edistävien uudistusten, alueellisen yhdentymisen ja yhteisten alueellisten markkinoiden täytäntöönpanossa.

*Tarkistus*

(4) Kasvusuunnitelman täytäntöönpano edellyttää lisärahoitusta erityisesti uudesta rahoitusvälineestä eli uudistus- ja kasvutukivälineestä, jotta aluetta voidaan auttaa ***kestävien*** kasvua edistävien uudistusten, alueellisen yhdentymisen ja yhteisten alueellisten markkinoiden täytäntöönpanossa.

## Tarkistus 5

### Ehdotus asetukseksi Johdanto-osan 5 kappale

#### *Komission teksti*

(5) Näiden tavoitteiden saavuttamiseksi olisi kiinnitettävä erityistä huomiota investointialoihin, jotka todennäköisesti vaikuttavat keskeisesti sosiaaliseen ja taloudelliseen kehitykseen: yhteydet (**liikenne** mukaan lukien), energia, vihreä siirtymä ja digitalisaatio **sekä koulutus** ja osaamisen kehittäminen.

#### *Tarkistus*

(5) Näiden tavoitteiden saavuttamiseksi olisi kiinnitettävä erityistä huomiota investointialoihin, jotka todennäköisesti vaikuttavat keskeisesti sosiaaliseen ja taloudelliseen kehitykseen: **kestävät** yhteydet, mukaan lukien **oikeudenmukainen ja osallistava liikenne, uusiutuva** energia, vihreä siirtymä ja digitalisaatio, **koulutus, tutkimus** ja osaamisen kehittäminen, **terveys, kauppa ja kauppakumppanuuksien kehittäminen sekä hallinnon laatu ja hallinnollisten valmiuksien kehittäminen kaikilla tasoilla, kestävä matkailu sekä kulttuuriala ja luovat alat ja toimialat;**

## Tarkistus 6

### Ehdotus asetukseksi Johdanto-osan 5 a kappale (uusi)

#### *Komission teksti*

**(5 a) Talouskasvua ja työpaikkojen luomista koskevaa potentiaalia ei voida saavuttaa täysimääräisesti hyödyntämättä paikallisen talouskehityksen potentiaalia ja soveltamatta paikallähtöistä lähestymistapaa välineen suunnittelussa ja täytäntöönpanossa siten, että kunnat ja alueet, työmarkkinaosapuolet, kansalaisyhteiskunnan järjestöt ja vapaaehtoisjärjestöt otetaan jäsenellisesti mukaan toimintaan.**

#### *Tarkistus*

## Tarkistus 7

### Ehdotus asetukseksi Johdanto-osan 5 a kappale (uusi)

*Komission teksti*

*Tarkistus*

**(5 a) Länsi-Balkanin maita on tuettava puhtaaseen energiaan siirtymisessä, kun otetaan huomioon, että hiilellä tuotetaan noin 70 prosenttia alueen sähköstä<sup>1 a</sup>, ja autettava rakentamaan nykyaikainen, dynaaminen ja vähähiilinen talous, joka tarjoaa paremmat työllistymismahdollisuudet.**

---

*1 a*

<https://webalkans.eu/en/themes/connectivity/energy/>

## Tarkistus 8

### Ehdotus asetukseksi Johdanto-osan 5 b kappale (uusi)

*Komission teksti*

*Tarkistus*

**(5 b) Painopisteenä olisi edelleen oltava digitalisaation priorisointi Länsi-Balkanin maissa, jotta voidaan parantaa yleistä yhteiskunnallista hyvinvointia, kehittää digitaalista lukutaitoa ja laajentaa nopeasti laajakaistayhteyksiä.**

## Tarkistus 9

### Ehdotus asetukseksi Johdanto-osan 6 kappale

*Komission teksti*

*Tarkistus*

(6) Liikenneinfrastruktuuri on olennaisen tärkeä tekijä Länsi-Balkanin kumppanien ja EU:n välisten yhteyksien parantamisen kannalta. Sen olisi edistettävä alueen yhdentymistä unioniin. Komissio

(6) **Tehokas, turvallinen ja ympäristöä kunnioittava** liikenneinfrastruktuuri on olennaisen tärkeä tekijä Länsi-Balkanin kumppanien ja EU:n välisten yhteyksien parantamisen kannalta. Sen olisi edistettävä

sisällytti Euroopan laajuisen liikenneverkon (TEN-T) tarkistamista koskevaan ehdotukseensa Länsi-Balkanin aluetta halkovan uuden käytävän (Länsi-Balkanin ja itäisen Välimeren käytävä). TEN-T-verkon olisi oltava *vertailukohta* alueen liikenneinfrastruktuurin rahoittamisessa.

alueen yhdentymistä unioniin. Komissio sisällytti Euroopan laajuisen liikenneverkon (TEN-T) tarkistamista koskevaan ehdotukseensa Länsi-Balkanin aluetta halkovan uuden käytävän (Länsi-Balkanin ja itäisen Välimeren käytävä). TEN-T-verkon olisi oltava *yksi vertailukohdista* alueen *kestävän* liikenneinfrastruktuurin rahoittamisessa.

## Tarkistus 10

### Ehdotus asetukseksi Johdanto-osan 6 a kappale (uusi)

*Komission teksti*

*Tarkistus*

**(6 a) Yhteyksien parantaminen Länsi-Balkanilla sekä Länsi-Balkanin ja Euroopan unionin välillä on keskeinen kasvua ja työllisyyttä edistävä tekijä ja tuo selkeitä etuja alueen talouksille ja kansalaisille, kun otetaan huomioon, että infrastruktuurin kehittäminen alueella on noin 50 prosenttia EU:n keskiarvoa alhaisempi<sup>2 a</sup>.**

---

<sup>2 a</sup>

<https://www.eib.org/en/stories/infrastructure-re-development-western-balkans>

## Tarkistus 11

### Ehdotus asetukseksi Johdanto-osan 7 b kappale (uusi)

*Komission teksti*

*Tarkistus*

**(7 b) Korostetaan, että on tärkeää tukea Balkanin maiden sosioekonomista kehitystä muun muassa edistämällä työllisyyttä ja peruspalvelujen, kuten koulutuksen ja terveydenhuollon, saatavuutta.**



## Tarkistus 12

### Ehdotus asetukseksi Johdanto-osan 9 kappale

#### *Komission teksti*

(9) Tukivälineen tuella olisi pyrittävä saavuttamaan välineen yleiset ja erityistavoitteet, ja sitä myönnettäessä olisi noudatettava vahvistettuja kriteerejä ja selkeitä maksuehtoja. Tukivälineen yleisinä tavoitteina olisi oltava alueellisen taloudellisen yhdentymisen nopeuttaminen, asteittainen yhdentymisen unionin sisämarkkinoihin, Länsi-Balkanin talouksien sosioekonominen lähentyminen sekä mukautuminen unionin lainsäädäntöön, sääntöihin, normeihin, toimintapolitiikkoihin ja käytäntöihin unionin jäsenyyttä silmällä pitäen. Tukivälineellä olisi myös autettava nopeuttamaan uudistuksia, jotka liittyvät laajentumisprosessin perusasioihin, kuten oikeusvaltioperiaatteeseen, julkisiin hankintoihin ja valtiontukien valvontaan, julkiseen varainhoitoon ja korruption torjuntaan. Näihin tavoitteisiin olisi pyrittävä niin, että ne vahvistavat toisiaan.

#### *Tarkistus*

(9) Tukivälineen tuella olisi pyrittävä saavuttamaan välineen yleiset ja erityistavoitteet, ja sitä myönnettäessä olisi noudatettava vahvistettuja kriteerejä ja selkeitä maksuehtoja, **joita turvataan perusteellisilla tarkastuksen puitteilla**. Tukivälineen yleisinä tavoitteina olisi oltava alueellisen taloudellisen yhdentymisen **ja koheesion** nopeuttaminen, asteittainen yhdentymisen unionin sisämarkkinoihin, Länsi-Balkanin talouksien sosioekonominen lähentyminen sekä mukautuminen unionin lainsäädäntöön, sääntöihin, normeihin, toimintapolitiikkoihin ja käytäntöihin unionin jäsenyyttä silmällä pitäen, **mukaan lukien kumppanuutta koskevat eurooppalaiset käytännesäännöt ja monitasoisen hallinnon periaate**. Tukivälineellä olisi myös autettava nopeuttamaan uudistuksia, jotka liittyvät laajentumisprosessin perusasioihin, kuten oikeusvaltioperiaatteeseen, julkisiin hankintoihin ja valtiontukien valvontaan, julkiseen varainhoitoon ja korruption torjuntaan. Näihin tavoitteisiin olisi pyrittävä niin, että ne vahvistavat toisiaan.

## Tarkistus 13

### Ehdotus asetukseksi Johdanto-osan 9 a kappale (uusi)

#### *Komission teksti*

#### *Tarkistus*

**(9 a) Tukivälineen mukaisten toimenpiteiden olisi oltava täysin Euroopan unionin toiminnasta tehdyn sopimuksen 3 artiklassa vahvistettujen Euroopan unionin perusarvojen mukaisia, ja niillä olisi edistettävä**

*monitasoisen hallinnon ja kumppanuuden periaatteita, paikallälähtöistä lähestymistapaa ja tuensaajien taloudellisen, sosiaalisen ja alueellisen koheesion asteittaista yhdyntymistä SEUT-sopimuksen 174 ja 175 artiklassa vahvistetun koheesiopolitiikan hengen mukaisesti.*

#### **Tarkistus 14**

##### **Ehdotus asetukseksi Johdanto-osan 9 a kappale (uusi)**

*Komission teksti*

*Tarkistus*

*(9 a) Paikallis- ja aluetason viranomaiset panevat suuren osan EU:n säännöstöstä täytäntöön valtiotasoa alemmilla tasoilla. Tukivälineestä olisi tuettava rakennemuutoksia, joilla pyritään lisäämään julkishallinnon tehokkuutta kaikilla hallinnon tasoilla.*

#### **Tarkistus 15**

##### **Ehdotus asetukseksi Johdanto-osan 9 a kappale (uusi)**

*Komission teksti*

*Tarkistus*

*(9 a) On olennaisen tärkeää, että kaikki nämä Euroopan unionin investoinnit Länsi-Balkanille saatetaan yleisön tietoon, jotta voidaan lisätä tietoisuutta EU-jäsenyyden merkityksestä ja vähentää Venäjän tai Kiinan vaikutusvaltaa alueella.*

#### **Tarkistus 16**

##### **Ehdotus asetukseksi Johdanto-osan 10 kappale**

*Komission teksti*

*Tarkistus*

(10) Tukivälineellä olisi edistettävä kehitysyhteistyön tuloksellisuuden periaatteita siten, että tuki täydentää unionin muista ohjelmista ja välineistä myönnettävää tukea ja **pyritään välttämään päällekkäisyyttä** tämän asetuksen mukaisen avun ja unionin, jäsenvaltioiden, kolmansien maiden, monenvälisen ja alueellisten järjestöjen ja yhteisöjen antaman muun avun välillä.

(10) Tukivälineellä olisi edistettävä kehitysyhteistyön tuloksellisuuden periaatteita siten, että tuki täydentää unionin muista ohjelmista ja välineistä myönnettävää tukea ja **estetään päällekkäisyys** tämän asetuksen mukaisen avun ja unionin, jäsenvaltioiden, kolmansien maiden, monenvälisen ja alueellisten järjestöjen ja yhteisöjen antaman muun avun välillä.

## Tarkistus 17

### Ehdotus asetukseksi Johdanto-osan 11 kappale

#### *Komission teksti*

(11) Tukivälineellä olisi varmistettava johdonmukaisuus Euroopan unionista tehdyn sopimuksen 21 artiklassa vahvistettujen unionin ulkoisen toiminnan yleisten tavoitteiden kanssa ja tuettava niitä, mukaan lukien EU:n perusoikeuskirjassa vahvistettujen perusoikeuksien kunnioittaminen. Sillä varmistetaan erityisesti ihmisoikeuksien ja oikeusvaltioperiaatteen suojelu ja edistäminen.

#### *Tarkistus*

(11) Tukivälineellä olisi varmistettava johdonmukaisuus Euroopan unionista tehdyn sopimuksen 21 artiklassa vahvistettujen unionin ulkoisen toiminnan yleisten tavoitteiden kanssa ja tuettava niitä, mukaan lukien EU:n perusoikeuskirjassa vahvistettujen perusoikeuksien kunnioittaminen. Sillä varmistetaan erityisesti ihmisoikeuksien ja oikeusvaltioperiaatteen suojelu ja edistäminen, **sillä ne ovat EU:hun liittymistä koskevan prosessin poliittisia perusedellytyksiä.**

## Tarkistus 18

### Ehdotus asetukseksi Johdanto-osan 13 kappale

#### *Komission teksti*

(13) Tämän asetuksen täytäntöönpanon ohjenuorana olisi pidettävä tasa-arvon ja syrjimättömyyden periaatteita, sellaisina kuin ne on määritelty unionin tasa-arvostrategioissa. Täytäntöönpanolla olisi edistettävä sukupuolten tasa-arvoa sekä naisten ja tyttöjen voimaannuttamista ja pyrittävä suojelemaan ja edistämään

#### *Tarkistus*

(13) Tämän asetuksen täytäntöönpanon ohjenuorana olisi pidettävä tasa-arvon ja syrjimättömyyden periaatteita, sellaisina kuin ne on määritelty unionin tasa-arvostrategioissa. Täytäntöönpanolla olisi edistettävä sukupuolten tasa-arvoa sekä naisten ja tyttöjen voimaannuttamista ja pyrittävä suojelemaan ja edistämään

naisten ja tyttöjen oikeuksia sukupuolten tasa-arvon edistämistä koskevien EU:n toimintasuunnitelmien sekä asiaankuuluvien neuvoston päätelmien ja kansainvälisten yleissopimusten mukaisesti. Tukivälineen täytäntöönpanossa olisi noudatettava vammaisten henkilöiden oikeuksia koskevaa Yhdistyneiden kansakuntien yleissopimusta, ja **tukivälineen** investoinneissa ja teknisessä tuessa olisi varmistettava esteettömyys.

naisten ja tyttöjen oikeuksia sukupuolten tasa-arvon edistämistä koskevien EU:n toimintasuunnitelmien sekä asiaankuuluvien neuvoston päätelmien ja kansainvälisten yleissopimusten mukaisesti. Tukivälineen täytäntöönpanossa olisi noudatettava vammaisten henkilöiden oikeuksia koskevaa Yhdistyneiden kansakuntien yleissopimusta ja **vammaisten henkilöiden oikeuksia koskevaa strategiaa 2021–2030. Kaikissa kansallisissa suunnitelmissa, niiden** investoinneissa ja teknisessä tuessa olisi varmistettava **kaikkien haavoittuvassa asemassa olevien ryhmien esteettömyys ja itsenäinen asuminen.**

## Tarkistus 19

### Ehdotus asetukseksi Johdanto-osan 13 a kappale (uusi)

*Komission teksti*

*Tarkistus*

**(13 a) Tukivälineen puitteissa toteutettavien toimien olisi luotava maaseutualueiden naisryrittäjille suotuisa ympäristö, myös oikeudellisten ja poliittisten näkökohtien osalta, jotta voidaan varmistaa parempi tiedonsaanti, tietämys ja osaaminen sekä helpottaa taloudellisten resurssien saantia ja siten luoda lisää työpaikkoja maaseutualueille ja edistää sukupolvenvaihdosta.**

## Tarkistus 20

### Ehdotus asetukseksi Johdanto-osan 13 a kappale (uusi)

*Komission teksti*

*Tarkistus*

**(13 a) Tällä asetuksella olisi edistettävä kumppanuutta koskevia eurooppalaisia käytännesääntöjä ja monitasoisen hallinnon periaatetta, jotta tuensaajat voivat valmistautua Euroopan rakenne- ja**

*investointirahastojen tulevaan täytäntöönpanoon.*

## Tarkistus 21

### Ehdotus asetukseksi Johdanto-osan 13 b kappale (uusi)

*Komission teksti*

*Tarkistus*

***(13 b) Tukivälineen puitteissa toteutettavilla toimilla olisi osaltaan vähennettävä tuloeroja alueilla sosiaalisen osallisuuden edistämiseksi ja kestävän pitkän aikavälin kasvun varmistamiseksi.***

## Tarkistus 22

### Ehdotus asetukseksi Johdanto-osan 14 kappale

*Komission teksti*

*Tarkistus*

(14) Tämän asetuksen olisi edistettävä Länsi-Balkanin vihreää toimintaohjelmaa<sup>7</sup> vahvistamalla ympäristönsuojelua, osallistumalla ilmastonmuutoksen hillintään ja tehostamalla siihen sopeutumista sekä nopeuttamalla siirtymistä vähähiiliseen talouteen.

(14) Tämän asetuksen olisi edistettävä Länsi-Balkanin vihreää toimintaohjelmaa<sup>7</sup> vahvistamalla ympäristönsuojelua, osallistumalla ilmastonmuutoksen hillintään ja tehostamalla siihen sopeutumista sekä nopeuttamalla siirtymistä vähähiiliseen talouteen **ja saavuttamalla ilmastoneutraaliuden viimeistään vuoteen 2050 mennessä.**

---

<sup>7</sup> SWD(2020)223 final, 6.10.2020.

---

<sup>7</sup> SWD(2020)223 final, 6.10.2020.

## Tarkistus 23

### Ehdotus asetukseksi Johdanto-osan 16 kappale

*Komission teksti*

*Tarkistus*

(16) Komission olisi yhteistyössä jäsenvaltioiden ja tuensaajien kanssa

(16) Komission olisi yhteistyössä jäsenvaltioiden ja tuensaajien kanssa

lisättävä läpinäkyvyyttä ja vastuuvollisuutta avun toimittamisessa muun muassa toteuttamalla asianmukaisia sisäisiä valvontajärjestelmiä ja petostentorjuntatoimia. Tukivälineestä myönnettävän tuen ennakkoehtona olisi oltava, että kukin tuensaaja noudattaa ja ylläpitää edelleen toimivan demokratian mekanismeja, kunnioittaa demokraattisia instituutioita, parlamentaarinen monipuoluejärjestelmä mukaan lukien, noudattaa oikeusvaltioperiaatetta ja takaa ihmisoikeuksien, myös vähemmistöihin kuuluvien henkilöiden oikeuksien, kunnioittamisen. Toisena edellytyksenä olisi oltava Serbian ja Kosovon rakentava sitoutuminen suhteidensa normalisointiin, jotta ne voivat panna kaikilta osin täytäntöön kaikki velvoitteensa, jotka johtuvat suhteiden normalisointia koskevasta sopimuksesta ja sen täytäntöönpanoliitteestä sekä kaikista aiemmista vuoropuhelussa sovitusta toimista, ja aloittaa neuvottelut suhteiden normalisointia koskevasta kokonaisvaltaisesta sopimuksesta.

lisättävä läpinäkyvyyttä ja vastuuvollisuutta avun toimittamisessa muun muassa toteuttamalla asianmukaisia sisäisiä valvontajärjestelmiä ja petostentorjuntatoimia, **joissa on lisätty avoimuutta ja joita komissio arvioi jatkuvasti**. Tukivälineestä myönnettävän tuen ennakkoehtona olisi oltava, että kukin tuensaaja noudattaa ja ylläpitää edelleen toimivan demokratian mekanismeja, kunnioittaa demokraattisia instituutioita, parlamentaarinen monipuoluejärjestelmä mukaan lukien, noudattaa oikeusvaltioperiaatetta ja takaa ihmisoikeuksien, myös **kansallisiin, uskonnollisiin, kulttuurisiin ja seksuaalisiin** vähemmistöihin kuuluvien henkilöiden oikeuksien, kunnioittamisen. Toisena edellytyksenä olisi oltava Serbian ja Kosovon rakentava sitoutuminen suhteidensa normalisointiin, jotta ne voivat panna kaikilta osin täytäntöön kaikki velvoitteensa, jotka johtuvat suhteiden normalisointia koskevasta sopimuksesta ja sen täytäntöönpanoliitteestä sekä kaikista aiemmista vuoropuhelussa sovitusta toimista, ja aloittaa neuvottelut suhteiden normalisointia koskevasta kokonaisvaltaisesta sopimuksesta.

## Tarkistus 24

### Ehdotus asetukseksi Johdanto-osan 21 kappale

#### *Komission teksti*

(21) Tukivälineen mukaisissa myöntämisen-/hankintamenettelyissä olisi sallittava tukikelpoisuuden rajoittaminen toiminnan erityisluonteen vuoksi tai silloin, kun toiminta vaikuttaa turvallisuuteen tai yleiseen järjestykseen.

#### *Tarkistus*

(21) Tukivälineen mukaisissa myöntämisen-/hankintamenettelyissä olisi sallittava tukikelpoisuuden rajoittaminen toiminnan erityisluonteen vuoksi tai silloin, kun toiminta vaikuttaa turvallisuuteen tai yleiseen järjestykseen **oikeudenmukaisessa menettelyssä riittävin muutoksenhakukeinoin, jotta vältetään näiden säännösten mielivaltaisen käyttö poliittisen**

## Tarkistus 25

### Ehdotus asetukseksi Johdanto-osan 27 kappale

#### *Komission teksti*

(27) Uudistusohjelmaan olisi sisällytettävä selvitys tuensaajan järjestelmästä, jonka avulla voidaan tehokkaasti ehkäistä, havaita ja korjata tukivälineestä myönnettyjen varojen käyttöön liittyvät sääntöjenvastaisuudet, lahjonta, petokset ja eturistiriidat, ja järjestelyistä, joilla *pyritään välttämään* päällekkäisen rahoituksen myöntäminen tukivälineestä ja muista unionin ohjelmista.

#### *Tarkistus*

(27) Uudistusohjelmaan olisi sisällytettävä selvitys tuensaajan järjestelmästä, jonka avulla voidaan tehokkaasti ehkäistä, havaita ja korjata tukivälineestä myönnettyjen varojen käyttöön liittyvät sääntöjenvastaisuudet, lahjonta, petokset ja eturistiriidat, ja järjestelyistä, joilla *olisi vältettävä* päällekkäisen rahoituksen myöntäminen tukivälineestä ja muista unionin ohjelmista.

## Tarkistus 26

### Ehdotus asetukseksi Johdanto-osan 47 kappale

#### *Komission teksti*

(47) Komission olisi varmistettava, että tukiväline suojaa tehokkaasti unionin taloudellisia etuja. Kun otetaan huomioon Länsi-Balkanin tuensaajille myönnetyn myös välillisesti hallinnoidun rahoitustuen pitkät perinteet ja se, että tuensaajat ovat asteittain mukautuneet unionin sisäisen valvonnan standardeihin ja käytäntöihin, komissio voi tukeutua suurelta osin kansallisten sisäisen valvonnan järjestelmien ja petostentorjuntajärjestelmien toimintaan. Komissiolle ja OLAFille olisi erityisesti ilmoitettava viipymättä kaikista epäilyistä sääntöjenvastaisuuksista, petoksista, lahjonnasta ja eturistiriidoista, jotka vaikuttavat tukivälineestä myönnettävien varojen käyttöön.

#### *Tarkistus*

(47) Komission olisi varmistettava, että tukiväline suojaa tehokkaasti unionin taloudellisia etuja. Kun otetaan huomioon Länsi-Balkanin tuensaajille myönnetyn myös välillisesti hallinnoidun rahoitustuen pitkät perinteet ja se, että tuensaajat ovat asteittain mukautuneet unionin sisäisen valvonnan standardeihin ja käytäntöihin, komissio voi tukeutua suurelta osin kansallisten sisäisen valvonnan järjestelmien ja petostentorjuntajärjestelmien toimintaan. Komissiolle ja OLAFille olisi erityisesti ilmoitettava viipymättä kaikista epäilyistä sääntöjenvastaisuuksista, petoksista, lahjonnasta ja eturistiriidoista, jotka vaikuttavat tukivälineestä myönnettävien varojen käyttöön. *Komission ja OLAFin olisi arvioitava kyseisiä petostentorjuntajärjestelmiä ja annettava*

*tuensaaajille suosituksia parannusten tai korjausten tekemiseksi EU:n säännösten mukaisesti puutteiden ilmetessä.*

## Tarkistus 27

### Ehdotus asetukseksi 3 artikla – 1 kohta – a alakohta

#### *Komission teksti*

a) nopeuttaa alueellista taloudellista yhdentymistä ja asteittaista yhdentymistä unionin sisämarkkinoihin;

#### *Tarkistus*

a) ***edistää sosiaalista, taloudellista ja ympäristöön liittyvää häiriönsietokykyä,*** nopeuttaa alueellista taloudellista yhdentymistä ja asteittaista yhdentymistä unionin sisämarkkinoihin;

## Tarkistus 28

### Ehdotus asetukseksi 3 artikla – 1 kohta – b alakohta

#### *Komission teksti*

b) nopeuttaa tuensaaajien talouksien sosioekonomista lähentymistä unionin kanssa;

#### *Tarkistus*

b) nopeuttaa tuensaaajien talouksien sosioekonomista lähentymistä unionin kanssa ***ja edistää niiden alueellista yhteenkuuluvuutta;***

## Tarkistus 29

### Ehdotus asetukseksi 3 artikla – 1 kohta – c alakohta

#### *Komission teksti*

c) nopeuttaa mukautumista unionin arvoihin, säädöksiin, sääntöihin, normeihin, politiikkoihin ja käytäntöihin unionin jäsenyyttä silmällä pitäen.

#### *Tarkistus*

c) nopeuttaa mukautumista unionin arvoihin, säädöksiin, sääntöihin, normeihin, politiikkoihin ja käytäntöihin ***ja edistää taloudellista, sosiaalista ja alueellista yhteenkuuluvuutta ja rajatylittävää yhteistyötä*** unionin jäsenyyttä silmällä pitäen.



## Tarkistus 30

### Ehdotus asetukseksi 3 artikla – 2 kohta – b alakohta

#### *Komission teksti*

b) edistää alueellista taloudellista yhdentymistä erityisesti edistämällä yhteisten alueellisten markkinoiden luomista;

#### *Tarkistus*

b) edistää alueellista taloudellista yhdentymistä **ja alueellista yhteenkuuluvuutta helpottamalla niiden välisiä yhteyksiä** erityisesti edistämällä yhteisten alueellisten markkinoiden luomista;

## Tarkistus 31

### Ehdotus asetukseksi 3 artikla – 2 kohta – c a alakohta (uusi)

#### *Komission teksti*

#### *Tarkistus*

**c a) edistää rajatylittävää yhteistyötä tuensaajien välillä, myös EU:n ulkorajoilla sijaitsevilla alueilla, vastata yhteisiin haasteisiin, edistää kumppanuuksia ja edistää taloudellista kehitystä, sosiaalista yhteenkuuluvuutta ja ympäristön kestävyyttä;**

## Tarkistus 32

### Ehdotus asetukseksi 3 artikla – 2 kohta – d alakohta

#### *Komission teksti*

d) tukea alueellista taloudellista yhdentymistä ja tehokkaampaa yhdentymistä EU:n sisämarkkinoihin parantamalla alueen yhteyksiä Euroopan laajuisten verkkojen avulla;

#### *Tarkistus*

d) tukea alueellista taloudellista yhdentymistä ja tehokkaampaa yhdentymistä EU:n sisämarkkinoihin parantamalla alueen yhteyksiä Euroopan laajuisten verkkojen avulla **ja edistää infrastruktuurin kehittämistä ja jäsenvaltioiden ja alueiden osallistumista;**

### Tarkistus 33

#### Ehdotus asetukseksi 3 artikla – 2 kohta – e alakohta

##### *Komission teksti*

e) nopeuttaa vihreää siirtymää vuonna 2020 hyväksytyyn Länsi-Balkanin vihreän toimintaohjelman mukaisesti ottaen huomioon kaikki talouden alat, erityisesti energia-alan, mukaan lukien siirtyminen vähähiiliseen, ilmastoneutraaliin ja ilmastokestävään kiertotalouteen;

##### *Tarkistus*

e) nopeuttaa vihreää siirtymää ***Pariisin sopimuksen ja*** vuonna 2020 hyväksytyyn Länsi-Balkanin vihreän toimintaohjelman mukaisesti ottaen huomioon kaikki talouden alat, erityisesti energia-alan, mukaan lukien ***oikeudenmukainen ja osallistava*** siirtyminen vähähiiliseen, ilmastoneutraaliin ja ilmastokestävään kiertotalouteen;

### Tarkistus 34

#### Ehdotus asetukseksi 3 artikla – 2 kohta – e a alakohta (uusi)

##### *Komission teksti*

##### *Tarkistus*

***e a) edistää rajatylittävää yhteistyötä tuensaajien välillä, mukaan lukien EU:n ulkorajoilla sijaitsevat alueet, energiatehokkuuden ja vihreän siirtymän saavuttamiseksi;***

### Tarkistus 35

#### Ehdotus asetukseksi 3 artikla – 2 kohta – g alakohta

##### *Komission teksti*

g) edistää innovointia erityisesti pk-yritysten hyväksi sekä vihreän siirtymän ja digitalisaation tukemiseksi;

##### *Tarkistus*

g) edistää innovointia erityisesti ***mikro- ja*** pk-yritysten hyväksi sekä ***oikeudenmukaisen ja osallistavan*** vihreän siirtymän ja digitalisaation tukemiseksi;

## Tarkistus 36

Ehdotus asetukseksi  
3 artikla – 2 kohta – g a alakohta (uusi)

*Komission teksti*

*Tarkistus*

**g a) vastata väestöhaasteisiin;**

## Tarkistus 37

Ehdotus asetukseksi  
3 artikla – 2 kohta – h alakohta

*Komission teksti*

*Tarkistus*

h) edistää *laadukasta yleissivistävää ja ammatillista koulutusta*, uudelleen- ja täydennyskoulutusta ja *työllisyystoimia*;

h) edistää *taloudellista ja sosiaalista kehitystä EU:hun liittymisen painopisteiden mukaisesti kiinnittäen erityistä huomiota naisiin ja nuoriin muun muassa laadukkaan yleissivistävän ja ammatillisen koulutuksen, tutkimuksen, uudelleen- ja täydennyskoulutuksen, Euroopan osaamisohjelmaan perustuvien työllisyystoimien, työlainsäädännön vähimmäisnormien, tulotasa-arvon, työterveyden ja -turvallisuuden sekä syrjimättömyyden avulla sekä edistämällä sosiaalista suojelua ja työmarkkinaosapuolten vuoropuhelua, jotta ne vastaisivat paremmin EU:n normeja ja lainsäädäntöä*;

## Tarkistus 38

Ehdotus asetukseksi  
3 artikla – 2 kohta – h a alakohta (uusi)

*Komission teksti*

*Tarkistus*

**h a) edistää kokonaisvaltaista strategista lähestymistapaa, jossa yhdistetään uudistuksia ja investointeja aivovuodon vähentämiseksi ja osaamispotentiaalın käyttöönottoa edistävän alustan edistämiseksi;**

## Tarkistus 39

### Ehdotus asetukseksi 3 artikla – 2 kohta – h a alakohta (uusi)

*Komission teksti*

*Tarkistus*

***h a) varmistaa työntekijöiden oikeuksien parempi suojelu ja vähentää alueiden välisiä tuloeroja;***

## Tarkistus 40

### Ehdotus asetukseksi 3 artikla – 2 kohta – i alakohta

*Komission teksti*

*Tarkistus*

i) vahvistaa laajentumisprosessin perusasioita, kuten oikeusvaltioperiaatetta, demokratiaa ja ihmisoikeuksien ja perusvapauksien kunnioittamista, edistämällä oikeuslaitoksen riippumattomuutta, parantamalla turvallisuutta sekä torjumalla petoksia, lahjontaa, järjestäytyneitä rikollisuutta, rahanpesua ja terrorismin rahoitusta, veronkiertoa ja veropetoksia; edistää kansainvälisen oikeuden noudattamista; vahvistaa tiedotusvälineiden vapautta ja akateemista vapautta ja kansalaisyhteiskunnan toimintaedellytyksiä; edistää työmarkkinaosapuolten vuoropuhelua; edistää sukupuolten tasa-arvoa, syrjimättömyyttä ja suvaitsevuuutta, jotta voidaan varmistaa vähemmistöihin kuuluvien henkilöiden oikeuksien kunnioittaminen ja edistäminen ja parantaa niitä;

i) vahvistaa laajentumisprosessin perusasioita, kuten oikeusvaltioperiaatetta, demokratiaa ***ja demokraattisten instituutioiden toimintaa*** ja ihmisoikeuksien ja perusvapauksien kunnioittamista, edistämällä oikeuslaitoksen riippumattomuutta, parantamalla turvallisuutta sekä torjumalla petoksia, lahjontaa, järjestäytyneitä rikollisuutta, rahanpesua ja terrorismin rahoitusta, veronkiertoa ja veropetoksia; edistää kansainvälisen oikeuden noudattamista; ***suojella ja*** vahvistaa tiedotusvälineiden vapautta ja akateemista vapautta ja kansalaisyhteiskunnan toimintaedellytyksiä; edistää työmarkkinaosapuolten vuoropuhelua ***ja työntekijöiden oikeuksien suojelua; vähentää tuloeroja; estää sosiaalinen polkumyynti;*** edistää sukupuolten tasa-arvoa, syrjimättömyyttä ja suvaitsevuuutta, jotta voidaan varmistaa vähemmistöihin kuuluvien henkilöiden oikeuksien kunnioittaminen ja edistäminen ja parantaa niitä; ***parantaa selviytymiskykyä ulkomaisen tiedonmanipuloinnin ja sekaantumisen torjunnassa, mukaan lukien disinformaatio ja muut***

*hybridiuhat, joilla pyritään heikentämään alueen vakautta, demokraattisia prosesseja ja sen EU-perspektiiviä;*

#### Tarkistus 41

**Ehdotus asetukseksi  
3 artikla – 2 kohta – i a alakohta (uusi)**

*Komission teksti*

*Tarkistus*

*i a) edistää taloudellista, sosiaalista ja alueellista yhteenkuuluvuutta pitkällä aikavälillä tuensaajien välillä, myös alueiden välisellä tasolla;*

#### Tarkistus 42

**Ehdotus asetukseksi  
3 artikla – 2 kohta – i b alakohta (uusi)**

*Komission teksti*

*Tarkistus*

*i b) edistää kansallisia uudistuksia, jotka mahdollistavat kaupunkien muutokset ja helpottavat julkisten investointien toteuttamista, tehostamalla koordinointia kaupunkialueita koskevien kansallisten politiikkojen kanssa, mukaan lukien hallinnollisten valmiuksien tukeminen;*

#### Tarkistus 43

**Ehdotus asetukseksi  
3 artikla – 2 kohta – j alakohta**

*Komission teksti*

*Tarkistus*

j) **tehostaa julkishallintoa** ja tukea läpinäkyvyyttä, rakenneuudistuksia ja hyvää hallintoa kaikilla tasoilla, myös julkisen varainhoidon, julkisten hankintojen ja valtiontukien valvonnan aloilla; tukea aloitteita kansainvälisen oikeuden tukemiseksi ja sen noudattamisen

j) **parantaa julkishallinnon valmiuksia ja tehokkuutta** ja tukea läpinäkyvyyttä, rakenneuudistuksia ja hyvää hallintoa kaikilla tasoilla, myös julkisen varainhoidon, julkisten hankintojen ja valtiontukien valvonnan aloilla; **tukea hallinnon hajauttamista ja**

valvomiseksi Länsi-Balkanin tuensaajamaissa sekä tähän työhön osallistuvia toimijoita.

**paikallistason kehittämistä;** tukea aloitteita kansainvälisen oikeuden tukemiseksi ja sen noudattamisen valvomiseksi Länsi-Balkanin tuensaajamaissa sekä tähän työhön osallistuvia toimijoita;

#### Tarkistus 44

##### Ehdotus asetukseksi 3 artikla – 2 kohta – j a alakohta (uusi)

*Komission teksti*

*Tarkistus*

***j a) edistää yhteistyötä turvallisuuden alalla ja järjestäytyneen rikollisuuden torjunnassa sekä laittomien muuttovirtojen valvonnan alalla vaihtamalla tietoja, ottamalla käyttöön asianmukaista infrastruktuuria, kehittämällä tehokkaita menettelyjä tunnistamista ja hallintaa varten, kouluttamalla rajahenkilöstöä ja tekemällä yhteistyötä jäsenvaltioiden ja alueiden välillä.***

#### Tarkistus 45

##### Ehdotus asetukseksi 4 artikla – 1 kohta

*Komission teksti*

*Tarkistus*

1. Tukivälineen mukainen yhteistyö perustuu kehitysyhteistyön tuloksellisuutta koskeviin periaatteisiin, joita ovat tuensaajien omavastuu kehityksen prioriteeteista, keskittyminen tuloksiin, osallistavat kumppanuudet, läpinäkyvyys ja keskinäinen vastuuvollisuus ja joita edistetään yhteistyön kaikissa muodoissa. Yhteistyö perustuu tulokselliseen ja tehokkaaseen resurssien kohdentamiseen ja käyttöön.

1. Tukivälineen mukainen yhteistyö perustuu kehitysyhteistyön tuloksellisuutta koskeviin periaatteisiin, joita ovat tuensaajien omavastuu kehityksen prioriteeteista, keskittyminen tuloksiin, osallistavat kumppanuudet ***paikallisten ja alueellisten viranomaisten, työmarkkinaosapuolten, kansalaisyhteiskunnan järjestöjen ja vapaaehtoisten yhdistysten kanssa, ja*** läpinäkyvyys ja keskinäinen vastuuvollisuus ja joita edistetään yhteistyön kaikissa muodoissa. Yhteistyö perustuu tulokselliseen ja tehokkaaseen

resurssien kohdentamiseen ja käyttöön.

## Tarkistus 46

### Ehdotus asetukseksi 4 artikla – 2 kohta

#### *Komission teksti*

2. Tukivälineestä myönnettävä tuki täydentää muista unionin ohjelmista ja välineistä myönnettävää tukea. Tämän asetuksen nojalla tukikelpoisille toimille voidaan myöntää tukea myös muista unionin ohjelmista ja välineistä edellyttäen, ettei tällaista tukea käytetä samojen kustannusten kattamiseen.

#### *Tarkistus*

2. Tukivälineestä myönnettävä tuki täydentää muista unionin ohjelmista ja välineistä myönnettävää tukea. Tämän asetuksen nojalla tukikelpoisille toimille voidaan myöntää tukea myös muista unionin ohjelmista ja välineistä edellyttäen, ettei tällaista tukea käytetä samojen kustannusten kattamiseen. ***Tarvitaan ehdottomasti synergioita muiden saman maantieteellisen alueen tai aihepiirin kattavien EU:n rahoitusvälineiden kanssa päällekkäisen rahoituksen välttämiseksi.***

## Tarkistus 47

### Ehdotus asetukseksi 4 artikla – 4 kohta

#### *Komission teksti*

4. Tukivälineen soveltamisalaan kuuluvissa toimissa valtavirtaistetaan ilmastonmuutoksen hillintä ja ilmastonmuutokseen sopeutuminen, biologinen monimuotoisuus ja ympäristönsuojelu, ihmisoikeudet, demokratia, sukupuolten tasa-arvo ja tarvittaessa katastrofiriskin vähentäminen, ja niillä tuetaan kestävä kehityksen tavoitteiden saavuttamista edistämällä sellaista yhdenmukaista toimintaa, jolla voidaan saada aikaan sivuhyötyjä ja saavuttaa useita tavoitteita johdonmukaisella tavalla. Toimissa vältetään hukkinvestointeja, ja niissä noudatetaan vahingon välttämisen periaatetta ja ”ketään ei jätetä” -periaatetta ja pyritään valtavirtaistamaan

#### *Tarkistus*

4. Tukivälineen soveltamisalaan kuuluvissa toimissa valtavirtaistetaan ilmastonmuutoksen hillintä ja ilmastonmuutokseen sopeutuminen, biologinen monimuotoisuus ja ympäristönsuojelu, ihmisoikeudet, demokratia, sukupuolten tasa-arvo ja tarvittaessa katastrofiriskin vähentäminen, ja niillä tuetaan kestävä kehityksen tavoitteiden saavuttamista edistämällä sellaista yhdenmukaista toimintaa, jolla voidaan saada aikaan sivuhyötyjä ja saavuttaa useita tavoitteita johdonmukaisella tavalla. Toimissa vältetään hukkinvestointeja, ja niissä noudatetaan vahingon välttämisen periaatetta ja ”ketään ei jätetä” -periaatetta ja ***kumppanuutta koskevia eurooppalaisia***

kestävyyssnäkökohdat Euroopan vihreän kehityksen ohjelman mallin mukaisesti.

***käytännesääntöjä ja monitasoisen hallinnon periaatetta*** ja pyritään valtavirtaistamaan kestävyyssnäkökohdat Euroopan vihreän kehityksen ohjelman mallin mukaisesti.

## Tarkistus 48

### Ehdotus asetukseksi 4 artikla – 4 kohta

#### *Komission teksti*

4. Tukivälineen soveltamisalaan kuuluvissa toimissa valtavirtaistetaan ilmastonmuutoksen hillintä ja ilmastonmuutokseen sopeutuminen, biologinen monimuotoisuus ja ympäristönsuojelu, ihmisoikeudet, demokratia, sukupuolten tasa-arvo ja tarvittaessa katastrofiriskin vähentäminen, ja niillä tuetaan kestävän kehityksen tavoitteiden saavuttamista edistämällä sellaista yhdenmukaista toimintaa, jolla voidaan saada aikaan sivuhyötyjä ja saavuttaa useita tavoitteita johdonmukaisella tavalla. Toimissa vältetään hukkainvestointeja, ja niissä noudatetaan vahingon välttämisen periaatetta ja ”ketään ei jätetä” -periaatetta ja pyritään valtavirtaistamaan kestävyyssnäkökohdat Euroopan vihreän kehityksen ohjelman mallin mukaisesti.

#### *Tarkistus*

4. Tukivälineen soveltamisalaan kuuluvissa toimissa ***noudatetaan EU:n ympäristölainsäädäntöä ja*** valtavirtaistetaan ilmastonmuutoksen hillintä ja ilmastonmuutokseen sopeutuminen, biologinen monimuotoisuus ja ympäristönsuojelu, ihmisoikeudet ***ja työntekijöiden oikeudet***, demokratia, ***avoimuus ja kansalaisyhteiskunnan osallistuminen***, sukupuolten tasa-arvo ja tarvittaessa katastrofiriskin vähentäminen, ja niillä tuetaan kestävän kehityksen tavoitteiden saavuttamista edistämällä sellaista yhdenmukaista toimintaa, jolla voidaan saada aikaan sivuhyötyjä ja saavuttaa useita tavoitteita johdonmukaisella tavalla. Toimissa vältetään hukkainvestointeja, ja niissä noudatetaan vahingon välttämisen periaatetta ja ”ketään ei jätetä” -periaatetta ja pyritään valtavirtaistamaan kestävyyssnäkökohdat Euroopan vihreän kehityksen ohjelman mallin mukaisesti.

## Tarkistus 49

### Ehdotus asetukseksi 4 artikla – 7 a kohta (uusi)

#### *Komission teksti*

#### *Tarkistus*

***7 a. Uudistusohjelmien mukaisten toimenpiteiden on perustuttava koheesioon kohdistuvien***



*haittavaikutusten välttämiseen, toissijaisuusperiaatteeseen ja monitasoisen hallinnon periaatteisiin ja alueiden ja kuntien osallistumiseen. Tukivälineen puitteissa toteutettavien toimien alueelliset ja paikkalähtöiset lähestymistavat mahdollistavat toiminnan asiaankuuluvilla talousalueilla ja edistävät erityisesti maaseutu- ja kaupunkialueiden välisiä yhteyksiä.*

## **Tarkistus 50**

**Ehdotus asetukseksi  
4 artikla – 7 a kohta (uusi)**

*Komission teksti*

*Tarkistus*

*7 a. Rahoitusvälineen tehokkuuden varmistamiseksi jäsenvaltiot voivat käynnistää säännöllisiä ja yhteisiä kuulemisia tuensaajien kanssa avun tarjoamiseksi ohjelmien laatimisessa.*

## **Tarkistus 51**

**Ehdotus asetukseksi  
4 artikla – 7 b kohta (uusi)**

*Komission teksti*

*Tarkistus*

*7 b. Uudistusohjelmien laadulliset toimenpiteet perustuvat innovoinnin nelinkertaiseen spiraalimalliin (Quadruple Innovation helix), jotta voidaan taata uudistusten ja investointien parempi vaikutus tuensaajien yhteiskunnissa.*

## Tarkistus 52

### Ehdotus asetukseksi 5 artikla – 2 a kohta (uusi)

*Komission teksti*

*Tarkistus*

**2 a. Tuensaajien olisi osoitettava sitoutuneisuutensa eurooppalaisiin perusarvoihin ja -periaatteisiin, oikeusvaltioperiaatteeseen ja demokratiaan, myös mukautumalla täysin EU:n yhteiseen ulko- ja turvallisuuspolitiikkaan ja kolmansiin maihin kohdistettaviin rajoittaviin toimenpiteisiin;**

## Tarkistus 53

### Ehdotus asetukseksi 6 artikla – 6 kohta

*Komission teksti*

*Tarkistus*

6. Edellä 2 kohdan b alakohdassa tarkoitettuja varoja voidaan käyttää tukivälineen täytäntöönpanoa koskevaan tekniseen ja hallinnolliseen apuun, kuten valmistelutoimiin, seuranta-, valvonta-, tarkastus- ja arviointitoimiin, joita tukivälineen hallinnointi ja sen tavoitteiden saavuttaminen edellyttävät, erityisesti selvityksiin, asiantuntijakokouksiin, koulutuksiin, tuensaajien viranomaisten kuulemisiin, konferensseihin, sidosryhmien kuulemiseen, tiedotus- ja viestintätoimiin, mukaan lukien osallistavat yhteystoimet, sekä unionin poliittisia painopisteitä koskevaan toimielinten viestintään, siltä osin kuin ne liittyvät tämän asetuksen tavoitteisiin, tiedonkäsittelyyn ja -vaihtoon tarkoitettuihin tietoverkkoihin liittyviin menoihin, toimielinten tietoteknisiin välineisiin sekä kaikkiin muihin menoihin, joita komissiolle aiheutuu päätoimipaikassa ja unionin edustustoissa tukivälineen yhteydessä tarvittavasta hallinnollisesta ja koordinoitituesta. Menoihin voidaan

6. Edellä 2 kohdan b alakohdassa tarkoitettuja varoja voidaan käyttää tukivälineen täytäntöönpanoa koskevaan tekniseen ja hallinnolliseen apuun, kuten valmistelutoimiin, seuranta-, valvonta-, tarkastus- ja arviointitoimiin, joita tukivälineen hallinnointi ja sen tavoitteiden saavuttaminen edellyttävät, erityisesti selvityksiin, asiantuntijakokouksiin, koulutuksiin, tuensaajien viranomaisten kuulemisiin, konferensseihin, **paikallisten ja alueellisten viranomaisten, kansalaisyhteiskunnan ja** sidosryhmien kuulemiseen, tiedotus- ja viestintätoimiin, mukaan lukien osallistavat yhteystoimet, sekä unionin poliittisia painopisteitä koskevaan toimielinten viestintään, siltä osin kuin ne liittyvät tämän asetuksen tavoitteisiin, tiedonkäsittelyyn ja -vaihtoon tarkoitettuihin tietoverkkoihin liittyviin menoihin, toimielinten tietoteknisiin välineisiin sekä kaikkiin muihin menoihin, joita komissiolle aiheutuu päätoimipaikassa ja unionin edustustoissa tukivälineen

lukea myös kustannukset, joita aiheutuu muista tukitoimista, kuten laadunvalvonnasta ja hankkeiden tai ohjelmien seurannasta kentällä, sekä vertaisneuvonnasta ja uudistusten ja investointien arviointiin ja toteuttamiseen liittyvistä asiantuntijapalveluista.

yhteydessä tarvittavasta hallinnollisesta ja koordinoitituksesta. Menoihin voidaan lukea myös kustannukset, joita aiheutuu muista tukitoimista, kuten laadunvalvonnasta ja hankkeiden tai ohjelmien seurannasta kentällä, sekä vertaisneuvonnasta ja uudistusten ja investointien arviointiin ja toteuttamiseen liittyvistä asiantuntijapalveluista.

## Tarkistus 54

### Ehdotus asetukseksi 8 artikla – 3 kohta

#### *Komission teksti*

3. Kaikkien tukivälineen puitteissa rahoitettujen ja hankittujen tarvikkeiden ja materiaalien on oltava peräisin jostakin 1 kohdan a ja b alakohdassa tarkoitettua maasta, paitsi jos tarvikkeita ja materiaaleja ei voida hankkia kohtuullisin ehdoin mistään niistä. Lisäksi sovelletaan 6 kohdassa säädettyjä rajoituksia.

#### *Tarkistus*

3. Kaikkien tukivälineen puitteissa rahoitettujen ja hankittujen tarvikkeiden ja materiaalien on oltava peräisin jostakin 1 kohdan a ja b alakohdassa tarkoitettua maasta, paitsi jos tarvikkeita ja materiaaleja ei voida hankkia kohtuullisin ehdoin mistään niistä. ***Tällöin hankintojen olisi oltava toimitusketjujen huolellisuusvelvoitetta koskevien EU:n asetusten mukaisia.*** Lisäksi sovelletaan 6 kohdassa säädettyjä rajoituksia.

## Tarkistus 55

### Ehdotus asetukseksi 8 artikla – 7 kohta

#### *Komission teksti*

7. Muiden kuin osallistumiskelpoisten maiden tarjoajat, hakijat ja ehdokkaat voidaan hyväksyä tukikelpoisiksi kiireellisissä tapauksissa tai tapauksissa, joissa palveluja ei ole saatavilla asianomaisten maiden tai alueiden markkinoilla, tai muissa asianmukaisesti perustelluissa tapauksissa, joissa toimen toteuttaminen olisi tukikelpoisuusehtojen soveltamisen takia mahdotonta tai

#### *Tarkistus*

7. Muiden kuin osallistumiskelpoisten maiden tarjoajat, hakijat ja ehdokkaat voidaan hyväksyä tukikelpoisiksi ***vain perustellusti*** kiireellisissä tapauksissa tai tapauksissa, joissa palveluja ei ole saatavilla asianomaisten maiden tai alueiden markkinoilla, tai muissa asianmukaisesti perustelluissa tapauksissa, joissa toimen toteuttaminen olisi tukikelpoisuusehtojen soveltamisen takia mahdotonta tai kohtuuttoman vaikeaa,

kohtuuttoman vaikeaa.

***täysin avoimesti ja todistetusti pätevästä  
syystä.***

## **Tarkistus 56**

**Ehdotus asetukseksi  
9 artikla – 5 kohta – c a alakohta (uusi)**

*Komission teksti*

*Tarkistus*

***c a) tuensaajan sitoutuminen EU:n  
keskeiseen toissijaisuusperiaatteeseen  
varojen jakamisessa lainkäyttöalueellaan  
estämällä alueellinen tai poliittinen  
suosiminen.***

## **Tarkistus 57**

**Ehdotus asetukseksi  
11 artikla – 5 a kohta (uusi)**

*Komission teksti*

*Tarkistus*

***5 a Uudistusohjelmat valmistellaan ja  
toimenpiteet pannaan täytäntöön tiiviissä  
yhteistyössä kansalaisyhteiskunnan  
organisaatioiden, teollisuuden,  
yliopistojen, työmarkkinaosapuolten sekä  
paikallis- ja alueviranomaisten kanssa, ja  
niillä edistetään niiden institutionaalisia  
valmiuksia taata sitoutuminen  
uudistuksiin ja investointien vaikutus.***

## **Tarkistus 58**

**Ehdotus asetukseksi  
12 artikla – 1 kohta – 1 a alakohta (uusi)**

*Komission teksti*

*Tarkistus*

***Jos edistystä ei ole tapahtunut tai  
5 artiklan mukaiset edellytykset eivät enää  
täyty, maksuja olisi alennettava tai  
harkittava uudelleen.***

## Tarkistus 59

### Ehdotus asetukseksi 12 artikla – 3 kohta

#### *Komission teksti*

3. Makrotaloudellinen vakaus, moitteeton julkinen varainhoito sekä talousarvion läpinäkyvyys ja valvonta ovat yleisiä maksuehtoja, joiden on täytyttävä varojen vapauttamiseksi.

#### *Tarkistus*

3. Makrotaloudellinen vakaus, moitteeton julkinen varainhoito, ***eri hallintotasojen keskinäinen luottamus*** sekä talousarvion läpinäkyvyys ja valvonta ovat yleisiä maksuehtoja, joiden on täytyttävä varojen vapauttamiseksi, ***samoin kuin kansallisten tai valtiotasoa alempien viranomaisten valmiudet hallinnoida rahoitusohjelmia niiden kehitystasosta riippumatta.***

## Tarkistus 60

### Ehdotus asetukseksi 13 artikla – 1 kohta – a alakohta

#### *Komission teksti*

a) toimenpiteet, jotka muodostavat johdonmukaisen, kattavan ja riittävän tasapainoisen vastauksen 3 artiklassa asetettuihin tavoitteisiin, mukaan lukien rakenneuudistukset, investoinnit ja ***tarvittaessa*** toimenpiteet ennakkoehtojen noudattamisen varmistamiseksi;

#### *Tarkistus*

a) toimenpiteet, jotka muodostavat johdonmukaisen, kattavan ja riittävän tasapainoisen vastauksen 3 artiklassa asetettuihin tavoitteisiin, mukaan lukien rakenneuudistukset, investoinnit ja toimenpiteet ennakkoehtojen noudattamisen varmistamiseksi;

## Tarkistus 61

### Ehdotus asetukseksi 13 artikla – 1 kohta – c alakohta

#### *Komission teksti*

c) selvitys siitä, missä määrin toimenpiteiden odotetaan edistävän ilmasto- ja ympäristötavoitteiden saavuttamista;

#### *Tarkistus*

c) selvitys siitä, missä määrin toimenpiteiden odotetaan edistävän ***yleisten ja erityisten tavoitteiden saavuttamista, erityisesti selvitys siitä, missä määrin toimenpiteet vastaavat tuensaajien taloudellista, sosiaalista ja alueellista kehitystä ja yhteenkuuluvuutta,***

ilmasto- ja ympäristötavoitteiden saavuttamista, *hallinnon hajauttamista ja lähentymistä unionin normeihin*;

## Tarkistus 62

### Ehdotus asetukseksi 13 artikla – 1 kohta – e alakohta

#### *Komission teksti*

e) järjestelyt, jotka koskevat tuensaajan toteuttamaa uudistusohjelman tehokasta seuranta, raportointia ja arviointia, mukaan lukien 2 kohdassa vahvistetut indikaattorit;

#### *Tarkistus*

e) järjestelyt, jotka koskevat *asiaankuuluvien hallintotasojen, teollisuuden, yliopistojen ja kansalaisyhteiskunnan aktiivista kumppanuutta*, tuensaajan toteuttamaa uudistusohjelman tehokasta seuranta, raportointia ja arviointia, mukaan lukien 2 kohdassa vahvistetut indikaattorit;

## Tarkistus 63

### Ehdotus asetukseksi 13 artikla – 1 kohta – f a alakohta (uusi)

#### *Komission teksti*

#### *Tarkistus*

*f a) selvitys tuensaajan järjestelmästä, joka koskee alue- ja paikallisviranomaisten ja kansalaisyhteiskunnan kuulemista ja osallistumista uudistustarpeiden osalta, niiden käytännön täytäntöönpanosta ja tehokkuudesta, mukaan lukien selvitys hankkeiden valinnassa ja täytäntöönpanossa käytetyistä menetelmistä ja prosesseista sekä mekanismeista, joilla valtiotasoa alemmat viranomaiset, erityisesti kunnat, otetaan mukaan päätöksentekoon tuen käytöstä uudistusprosessissa paikallistasolla, menetelmät näihin liittyvien menojen seurantaan ja selvitys siitä, miten toimintaohjelmalla varmistetaan, että riittävän suuri osuus tuesta osoitetaan tällaisten viranomaisten valitsemiin ja*

*toteuttamiin hankkeisiin;*

## Tarkistus 64

### Ehdotus asetukseksi 13 artikla – 1 kohta – f a alakohta (uusi)

*Komission teksti*

*Tarkistus*

*f a) säännökset, joilla helpotetaan avoimuutta ja vastuuvollisuutta siten, että tukivälineen varojen jakamiseen liittyvät tiedot ovat helposti yleisön saatavilla.*

## Tarkistus 65

### Ehdotus asetukseksi 14 artikla – 3 kohta – b alakohta

*Komission teksti*

*Tarkistus*

b) voidaanko uudistusohjelman odottaa nopeuttavan edistymistä tuensaajan ja unionin välisen sosioekonomisen kuilun kuromisessa umpeen ja edistääkö se *siten* niiden *taloudellista, sosiaalista* ja ympäristöön *liittyvää kehitystä* ja tukeeko se lähentymistä unionin normien kanssa;

b) voidaanko uudistusohjelman odottaa nopeuttavan edistymistä tuensaajan ja unionin välisen sosioekonomisen kuilun kuromisessa umpeen ja edistääkö se niiden *taloudellisen, sosiaalisen* ja ympäristöön *liittyvän ja alueellisen kehityksen koheesiota* ja tukeeko se lähentymistä unionin normien kanssa, *mukaan lukien työntekijöiden oikeuksien, kuten työlainsäädännön, kunnioittaminen, tasa-arvo, työterveys ja -turvallisuus sekä syrjimättömyys ja sosiaalisen suojelun ja sosiaalisen vuoropuhelun edistäminen; ovatko hankkeiden valinnassa ja täytäntöönpanossa käytettävät menetelmät ja prosessit sekä mekanismit, joilla valtiotasoa alemman tason viranomaiset, erityisesti alueet ja kunnat, saadaan osallistumaan tuen käyttöä paikallistasolla koskevaan päätöksentekoon, asianmukaisia; ovatko tällaisten valtiotasoa alemman tason viranomaisten valitseminen ja toteuttamiin hankkeisiin liittyvien menojen seurantamenetelmät asianmukaisia ja*

***myönnetäänkö riittävän suuri osuus  
tuesta tällaisiin hankkeisiin;***

## **Tarkistus 66**

### **Ehdotus asetukseksi 14 artikla – 3 kohta – b alakohta**

#### *Komission teksti*

b) voidaanko uudistusohjelman odottaa nopeuttavan edistymistä tuensaajan ja unionin välisen sosioekonomisen kuilun kuromisessa umpeen ja edistääkö se siten niiden taloudellista, sosiaalista ja ympäristöön liittyvää kehitystä ja tukeeko se lähentymistä unionin normien kanssa;

#### *Tarkistus*

b) voidaanko uudistusohjelman odottaa nopeuttavan edistymistä tuensaajan ja unionin välisen sosioekonomisen kuilun kuromisessa umpeen ja edistääkö se siten niiden taloudellista, sosiaalista ja ympäristöön liittyvää kehitystä ja tukeeko se lähentymistä unionin normien kanssa, ***mukaan lukien työntekijöiden oikeuksien, kuten työlainsäädännön, kunnioittaminen, tasa-arvo, työterveys ja -turvallisuus sekä syrjimättömyys ja sosiaalisen suojelun ja sosiaalisen vuoropuhelun edistäminen;***

## **Tarkistus 67**

### **Ehdotus asetukseksi 14 artikla – 3 kohta – c alakohta**

#### *Komission teksti*

c) voidaanko uudistusohjelman odottaa nopeuttavan tuensaajan siirtymistä kestävään, ilmastoneutraaliin ja ilmastokestävään sekä osallistavaan talouteen parantamalla alueellisia yhteyksiä, edistämällä vihreää siirtymää ja digitalisaatiota, myös biologista monimuotoisuutta, ja tehostamalla innovointia, koulutusta ja osaamista sekä laajempia työmarkkinoita;

#### *Tarkistus*

c) voidaanko uudistusohjelman odottaa nopeuttavan tuensaajan siirtymistä kestävään, ilmastoneutraaliin ja ilmastokestävään sekä osallistavaan talouteen parantamalla alueellisia yhteyksiä, edistämällä ***oikeudenmukaista*** vihreää siirtymää ja digitalisaatiota, myös biologista monimuotoisuutta, ja tehostamalla innovointia, koulutusta ja osaamista sekä laajempia työmarkkinoita;

## **Tarkistus 68**

### **Ehdotus asetukseksi 14 artikla – 4 kohta**



*Komission teksti*

4. Komissio voi käyttää asiantuntijoita apuna tuensaajien toimittamien uudistusohjelmien arvioinnissa.

*Tarkistus*

4. Komissio voi käyttää asiantuntijoita apuna tuensaajien toimittamien uudistusohjelmien arvioinnissa, **ja nämä voivat arvioida tiettyjen ehtojen soveltamista tapauskohtaisesti, jotta paikalliset, alueelliset ja kansalliset viranomaiset voivat esittää perusteluja ja suunnitelmia, jotka on räätälöity kunkin maan erityisolosuhteisiin.**

**Tarkistus 69**

**Ehdotus asetukseksi  
15 artikla – 3 kohta – e a alakohta (uusi)**

*Komission teksti*

*Tarkistus*

**e a) komission arvio 5 artiklassa säädettyjen ennakoedellytysten täyttymisestä;**

**Tarkistus 70**

**Ehdotus asetukseksi  
21 artikla – 2 kohta**

*Komission teksti*

*Tarkistus*

2. Komissio arvioi ilman aiheutonta viivytystä, onko tuensaaja täyttänyt tyydyttävällä tavalla 15 artiklan 1 kohdassa tarkoitetussa komission täytäntöönpanopäätöksessä vahvistetut maksuehdot. Näiden maksuehtojen tyydyttävä täytyminen edellyttää, että tuensaaja ei ole kumonnut toimenpiteitä, jotka liittyvät samoihin uudistuksiin, joiden osalta tuensaaja oli täyttänyt ehdot tyydyttävällä tavalla aiemmissä päätöksissä. Komissio voi käyttää apuna asiantuntijoita.

2. Komissio arvioi ilman aiheutonta viivytystä, onko tuensaaja täyttänyt tyydyttävällä tavalla 15 artiklan 1 kohdassa tarkoitetussa komission täytäntöönpanopäätöksessä vahvistetut maksuehdot **ja että se ei rikkonut 5 artiklan 2 a kohdassa (uusi) määriteltyjä periaatteita.** Näiden maksuehtojen tyydyttävä täytyminen edellyttää, että tuensaaja ei ole kumonnut toimenpiteitä, jotka liittyvät samoihin uudistuksiin, joiden osalta tuensaaja oli täyttänyt ehdot tyydyttävällä tavalla aiemmissä päätöksissä. Komissio voi käyttää apuna asiantuntijoita.

## Tarkistus 71

### Ehdotus asetukseksi 23 artikla – 1 kohta – 1 alakohta

#### *Komission teksti*

Rahoitustukena maksettavan tukivälineestä myönnettävän rahoituksen, joka ohjataan suoraan tuensaajien kansallisiin talousarvioihin, osalta komissio tukeutuu tuensaajien olemassa oleviin ja parannettuihin sisäisen valvonnan järjestelmiin, mukaan lukien kansalliset tarkastusviranomaiset ja tarvittaessa liittymistä valmistelevan tukivälineen puitteissa perustetut tuensaajien petostentorjunnan koordinoituvirastot.

#### *Tarkistus*

Rahoitustukena maksettavan tukivälineestä myönnettävän rahoituksen, joka ohjataan suoraan tuensaajien kansallisiin talousarvioihin, osalta komissio tukeutuu tuensaajien olemassa oleviin ja parannettuihin sisäisen valvonnan järjestelmiin, mukaan lukien kansalliset tarkastusviranomaiset ja tarvittaessa liittymistä valmistelevan tukivälineen puitteissa perustetut tuensaajien petostentorjunnan koordinoituvirastot ***sekä paikallinen siviilivalvonta, jota helpotetaan EU:n normien mukaisilla avoimuustoimenpiteillä.***

**LIITE: YHTEISÖT TAI HENKILÖT,  
JOILTA VALMISTELIJA ON SAANUT TIETOJA**

Valmistelija on saanut tietoja seuraavilta yhteisöiltä tai henkilöiltä valmistellessaan lausuntoa ennen sen hyväksymistä valiokunnassa:

<b>Yhteisö ja/tai henkilö</b>
Permanent Representation of Greece to the E.U.

Valmistelija on yksin vastuussa edellä olevan luettelon laatimisesta.

**ASIAN KÄSITTELY**  
**LAUSUNNON ANTAVASSA VALIOKUNNASSA**

<b>Otsikko</b>	Länsi-Balkanin uudistus- ja kasvatukivälineen perustaminen
<b>Viiteasiakirjat</b>	COM(2023)0692 – C9-0408/2023 – 2023/0397(COD)
<b>Asiasta vastaava valiokunta (valiokunnat)</b> Ilmoitettu istunnossa (pvä)	AFET                      BUDG 18.1.2024                18.1.2024
<b>Lausunnon antanut valiokunta</b> Ilmoitettu istunnossa (pvä)	REGI 18.1.2024
<b>Valmistelija</b> Nimitetty (pvä)	Stelios Kypouropoulos 10.1.2024
<b>58 artikla - Valiokuntien yhteiskokousmenettely</b> Ilmoitettu istunnossa (pvä)	18.1.2024
<b>Hyväksytty (pvä)</b>	14.2.2024
<b>Lopullisen äänestyksen tulos</b>	+:                      31 –:                      0 0:                      4
<b>Lopullisessa äänestyksessä läsnä olleet jäsenet</b>	Matteo Adinolfi, François Alfonsi, Pascal Arimont, Adrian-Dragoş Benea, Isabel Benjumea, Tom Berendsen, Erik Bergkvist, Stéphane Bijoux, Vlad-Marius Botoş, Andrea Cozzolino, Corina Creţu, Rosa D’Amato, Elisabetta De Blasis, Christian Doleschal, Matthias Ecke, Mircea-Gheorghe Hava, Peter Jahr, Manolis Kefalogiannis, Ondřej Knotek, Elżbieta Kruk, Cristina Maestre Martín De Almagro, Nora Mebarek, Martina Michels, Giuseppe Milazzo, Eric Minardi, Alin Mituţa, Dan-Ştefan Motreanu, Andželika Anna Możdżanowska, Niklas Nienaß, Andrey Novakov, Younous Omarjee, Witold Pahl, Alessandro Panza, Tsvetelina Penkova, Maxette Pirbakas, Wolfram Pirchner, Caroline Roose, Marcos Ros Sempere, André Rougé, Susana Solís Pérez, Irène Tolleret, Waldemar Tomaszewski, Monika Vana
<b>Lopullisessa äänestyksessä läsnä olleet varajäsenet</b>	Nicolas Bay, Franc Bogovič, Karolin Braunsberger-Reinhold, Daniel Buda, Isabel Carvalhais, Carlos Coelho, Rosanna Conte, Katalin Cseh, Ciarán Cuffe, Josianne Cutajar, Maria Angela Danzi, Anna Deparnay-Grunenberg, Herbert Dorfmann, Laurence Farreng, Isabel García Muñoz, Alexandra Geese, Mónica Silvana González, Sandro Gozi, Hannes Heide, Krzysztof Jurgiel, Niyazi Kizilyürek, Izabela-Helena Kloc, Maximilian Krah, Stelios Kypouropoulos, Camilla Laureti, Elena Lizzi, Ana Miranda, Denis Nesci, Jan Olbrycht, Dimitrios Papadimoulis, Mauri Pekkarinen, Sabrina Pignedoli, Rovana Plumb, Stanislav Polčák, Peter Pollák, Bergur Løkke Rasmussen, Bronis Ropé, Tomislav Sokol, Maria Spyrali, Vera Tax, Jana Toom

**LOPULLINEN ÄÄNESTYS NIMENHUUTOÄÄNESTYKSENÄ  
LAUSUNNON ANTAVASSA VALIOKUNNASSA**

31	+
ECR	Elżbieta Kruk, Denis Nesci
NI	Maxette Pirbakas
PPE	Pascal Arimont, Isabel Benjumea, Tom Berendsen, Daniel Buda, Jarosław Duda, Mircea-Gheorghe Hava, Peter Jahr, Manolis Kefalogiannis, Stelios Kypourouopoulos, Andrey Novakov, Wolfram Pirchner
Renew	Stéphane Bijoux, Vlad-Marius Botoş, Karen Melchior, Alin Mituţa, Maite Pagazaurtundúa
S&D	Adrian-Dragoş Benea, Isabel Carvalhais, Corina Creţu, Mónica Silvana González, Cristina Maestre Martín De Almagro, Nora Mebarek, Rovana Plumb, Marcos Ros Sempere
Verts/ALE	Ciarán Cuffe, Rosa D'Amato, Caroline Roose, Bronis Ropé

0	-

4	0
ID	André Rougé
NI	Andrea Cozzolino
The Left	Martina Michels, Younous Omarjee

Symbolien selitys:

+ : puolesta

- : vastaan

0 : tyhjää